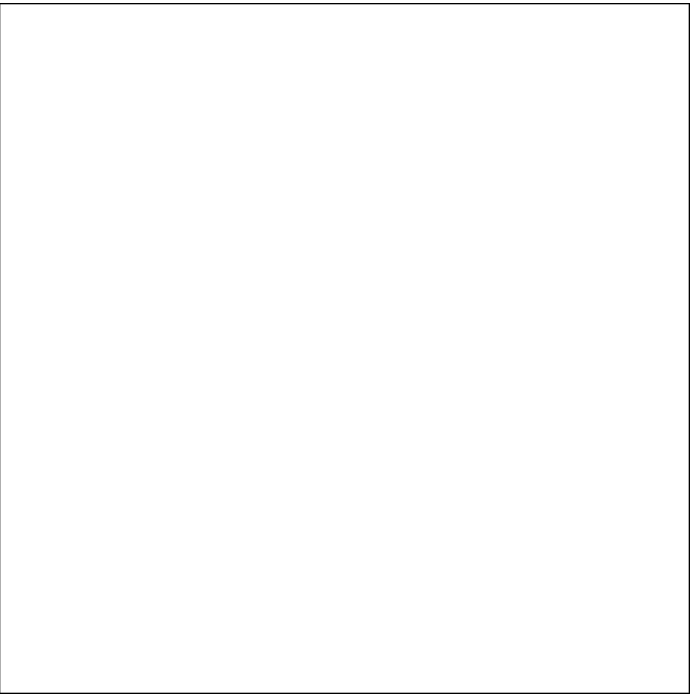


ଓଡ଼ିଆ ମାଗ କଥା

Obter medicamentos



✎ Espen Stranger-Johannessen
☑ Sara Rumen Krotev
📄 Tahmina Akter
|| 2
😊 ଭାରତୀୟ / português
🇧🇩 🇵🇹



LIDA Stories

lidastories.net

ଓଡ଼ିଆ ମାଗ କଥା / Obter

medicamentos

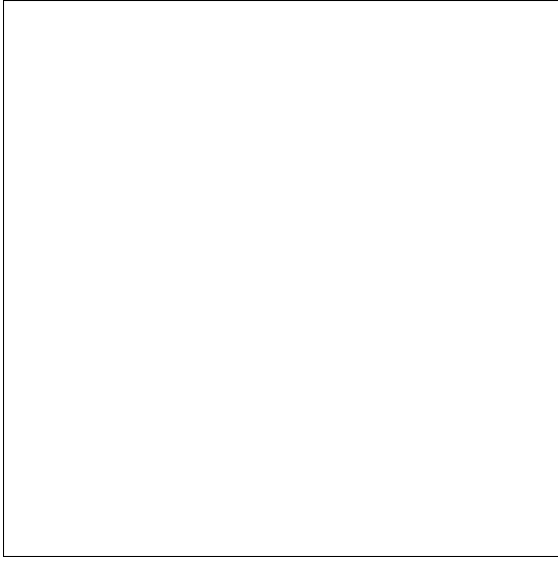
✎ Espen Stranger-Johannessen

☑ Sara Rumen Krotev

📄 Tahmina Akter (bn), Ana Costa (pt)



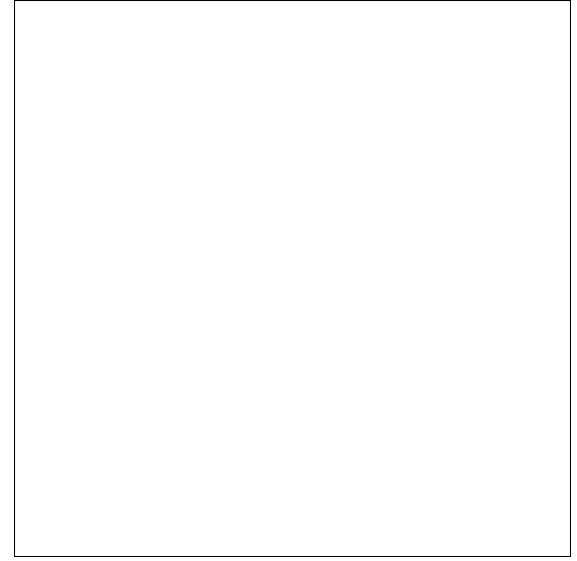
This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 4.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0).
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



টমের দাঁতে ব্যথা। তার দাঁতে খুব ব্যথা হয়।

...

O Tom tem uma dor de dentes. O dente dói-lhe muito.



“ধন্যবাদ! বিদায়।”

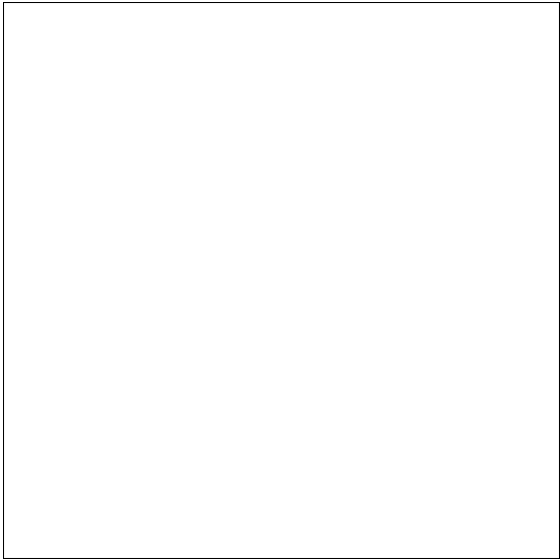
...

“Obrigado! Adeus.”

“Se precisar de medicamentos mais fortes, terá de obter uma receita do seu dentista ou médico.”

...

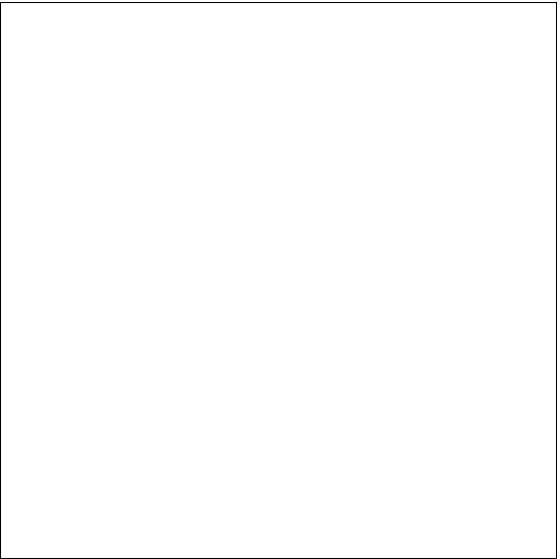
“ଆମନାସ ଯାଦି ଆସ ଓ ଅଭିମାନୀ ଓଷ୍ଠିଧର
ଓଷାଞ୍ଜନ ହେ, ତେବେ ଆମନାସେ ଆମନାସ ଭେଟିବୁନି
ବା ବାଞ୍ଛାବର କାହା ଯେତେ କେତେ ଗୋଟି ଔଷଧିକ୍ରମମାନ
ମିଳିବେ ସେ।”

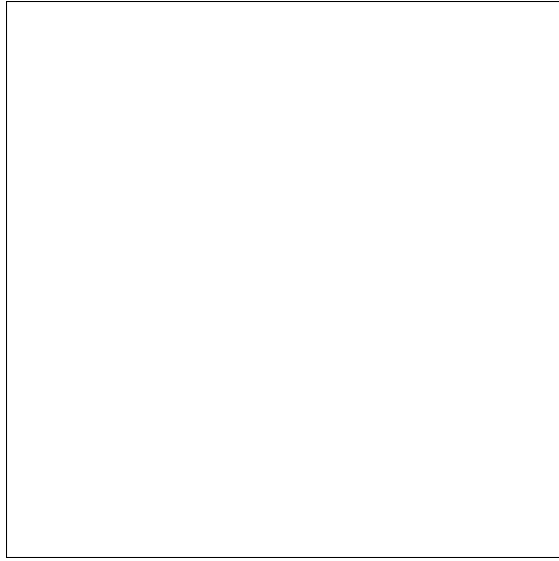


Ele precisa de ir ao dentista, mas
primeiro precisa de algo para as dores.

...

ତାଙ୍କେ ତରା ଭେଟିବୁନି ଆସେ ନେହା କରତେ ହେବ,
କିନ୍ତୁ ଔଷଧେ ତରା ବ୍ୟାସର ଜନ୍ମ କିଛି ଓଷାଞ୍ଜନ।

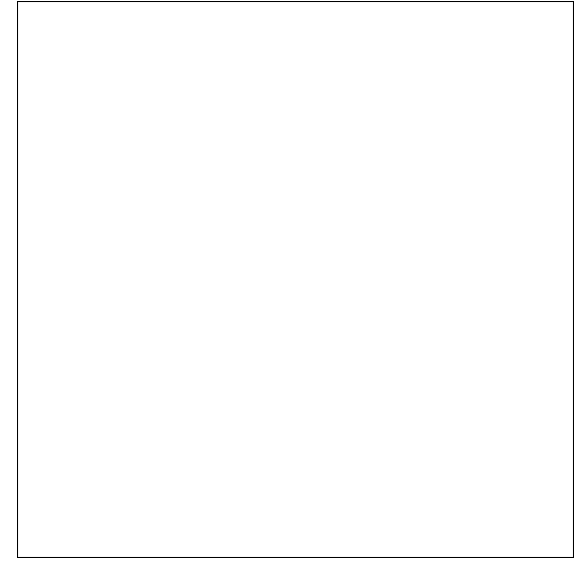




সে গাড়ি চালিয়ে নিকটস্থ ফার্মেসিতে যায়।

...

Ele conduz até à farmácia mais próxima.



“ঠিক আছে, আমি আগামীকাল সকালে আমার ডেন্টিস্টকে ফোন করব।”

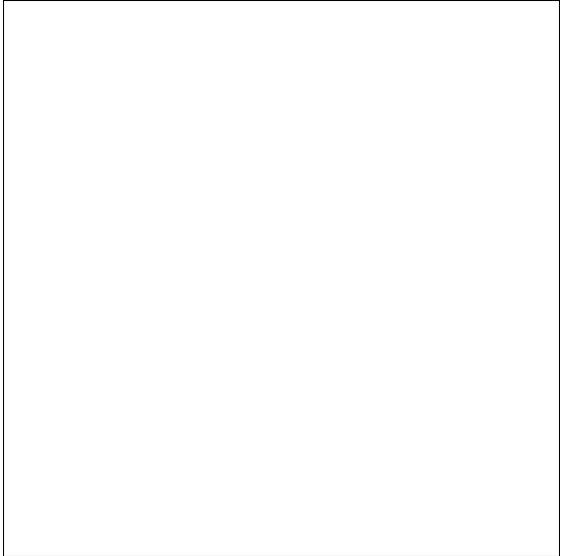
...

“Está bem, vou ligar ao meu dentista amanhã de manhã.”

“Tenho uma dor de dentes,” diz ele.
 “Tem alguma coisa para isso?”

...

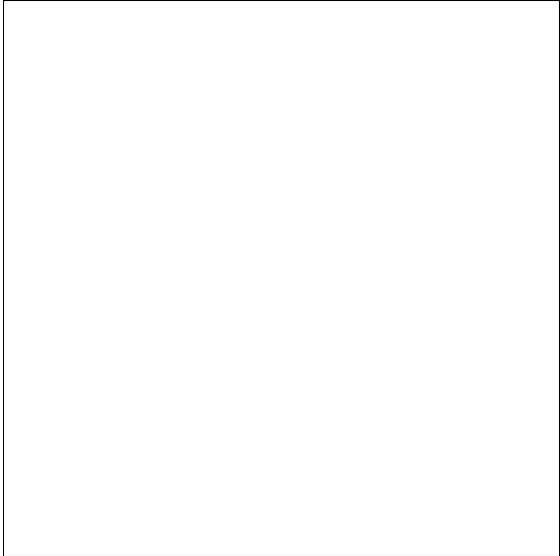
“ଆମାର ଦୂତେ ବ୍ୟଥା ହେଉଛି” ଭେ ବଲେ । “ଆମନାସ
 କାରେ କି ଏଟ ଜାନ୍ୟ କିଛି ଆରେ?”

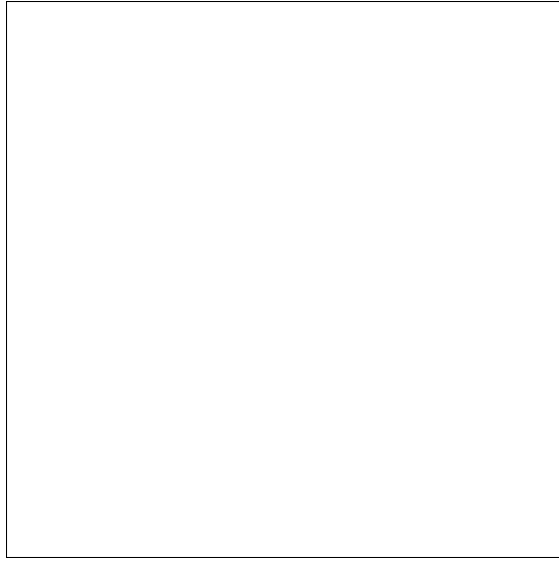


“Custam nove euros. Mas deve
 consultar um dentista.”

...

“ଏଡ଼ିଲୋସ ନାମ ଏ ହୁଏନା । କିଛି ଆମନାସ ଏକଜନ
 ଡେଣ୍ଟିଷ୍ଟର ସାଥେ ନେସା କରା ଦିଅିବ ।”

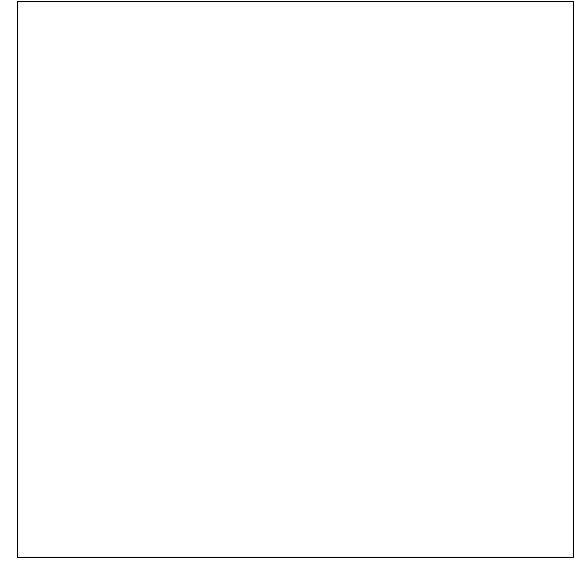




“হ্যাঁ, এখানে কিছু ব্যথানাশক আছে। এগুলোর জন্য কোনো প্রেসক্রিপশন লাগবে না।”

...

“Sim, aqui estão alguns analgésicos. Não precisa de receita médica para estes.”



“ধন্যবাদ। এগুলোর দাম কত?”

...

“Obrigado. Quanto é que custam?”